



能力不足，別人會寬諒我們；  
發心不夠，別人會責怪我們。  
Lack of ability carries no shame.  
But loss of resolve will always bring  
blame.

## 【星雲說偈】

### 悟者境界

文／星雲大師

金鴨香消錦繡幃，  
笙歌叢裡醉扶歸；  
少年一段風流事，  
只許佳人獨自知。

——宋·圓悟克勤

這是宋代圓悟克勤禪師的詩偈，看似描寫男女之間的愛情韻事，實際上，克勤禪師是藉由男女的情事，來表達一個禪者悟道的境界。

「金鴨香消錦繡幃，笙歌叢裡醉扶歸」，當一個人和他的情人溫存之後，這種少年的風流事不會想讓別人知道，只要心愛的對方知道就好了。這段話只能意會，不在言傳，相當於一位禪師寫的詩偈：「頻呼小玉原無事，只要檀郎認得聲。」

一個新婚太太不斷地叫喚丫鬟小玉的名字，並沒有特別的事情，只是希望丈夫能聽到她的聲音，心中有她、記住她就好了。一個修道者把自己所心愛的道，時時在生活裡體驗出來、實踐出來，所謂「如人飲水，冷暖自知」，這是別人所無法替代的。

有人問趙州禪師：「怎麼樣參禪才能悟道？」趙州禪師回答說：「我沒有時間告訴你這個問題，我現在要去小便。」趙州禪師走了兩步，又再回來對問侍者說：「你看，像小便這麼一點事情還要我自己去，誰也替不了。」意思是：你問我怎麼悟道，我怎麼能代替你悟道呢？就好像小便，你能代我去小便嗎？

所謂：「各人吃飯各人飽，各人生死各人了。」有些事情不是別人可以代替，也不是別人能夠了解的。所以禪者就以男女的情愛來比喻悟道的境界，說明此事只能心領神會，旁人是無法體會的。



圖／心皓

# 世界宗教對談 提倡同體共生

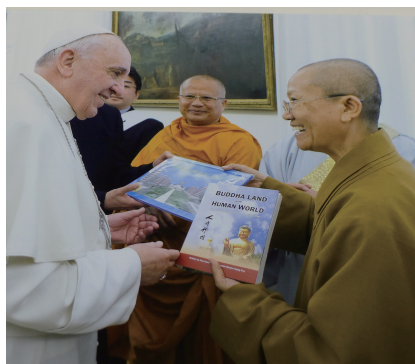
【人間社記者心傲羅馬報導】為紀念創辦人盧嘉勒（Chiara Lubich）逝世六周年，義大利普世博愛運動於十七日至二十日，在羅馬瑪莉亞波麗斯中心舉行「盧嘉勒與各大宗教」國際會議，來自三十一國的二百五十位佛教、基督教、印度教、猶太教、回教、錫克教、神道教、天理教等宗教代表集合聯誼，就「團結一起邁向人類大家庭」主題展開對談。

盧嘉勒有生之年秉持「合一神恩」理念，舉辦過無數場宗教界研討和對談，例如「基督教與回教研討會」、「基督教與佛教研討會」、「基督教與猶太教研討會」、「基督教與印度教研討會」，希望宗教界加深彼此的互動與認識。

這場「盧嘉勒與各大宗教」國際會議，則是首度集各傳統宗教代表於一堂，一同邁向人類大團結的理想。

會議上，出席代表分享與盧嘉勒的情深友誼，呼籲不同信仰者能如兄弟姐妹般和樂相處，邁向世界和平與安樂。這場盛會，也見證了盧嘉勒畢生努力促成各宗教團體交流的成果。

開幕典禮上，普世博愛運動會長傅瑪莉（Maria Voce）致詞時說：



佛光山覺門法師參加世界宗教對談，贈英文版《人間佛國》給天主教教宗方濟。

「主辦全球各宗教會議，是盧嘉勒常期以來的心願，她在天之靈，一定很高興看到我們如兄弟姐妹般，分享多采多姿的文化風俗、種族、信仰和傳統。」

盧嘉勒生於一九二〇年，二〇〇八年三月逝世。一九四三年正式受洗為天主教徒，後來考上威尼斯大學哲學系，並成立「普世博愛運動」（Focolare Movement）。

因為感受上帝的「合一神恩」，盧嘉勒秉持包容的心胸，視世間的人類都是唯一天父的子女，即使兄弟姐妹的信仰不同，也可以走在同一條路上，提倡「同體共生」的精神。



傅瑪麗於二〇〇八年當選「普世博愛運動」會長，加強各宗教界、無神論者之間的聯誼，傳遞博愛精神。

佛光山覺門法師（右三）和與會的世界各宗教代表合影。  
圖／心敬

## 兩岸文化藝術交流 佛館扮推手

【人間社記者蕭惠珠高雄報導】已邁進第十二年的「情繫中華·兩岸文化聯誼情」成員，二十四日由中國國務院文化部港澳台辦主任助理李宗保，帶領文化部及各省市文化廳首長一行十八人，參訪高雄佛陀紀念館。

佛光山和「情繫中華」成員長期攜手，搭起兩岸文化的交流橋樑，佛館落成以來，從最早的「山東

青州龍興寺佛教造像展」，到近期的「弘一大師·豐子愷護生畫集特展」，以及星雲大師一筆字在大陸十六省的巡迴展，都是透過此合作平台，得以順利展出。

「佛光山以文教起家，所有的弘法工作都不離文化教育。」佛光山常務副住持慧傳法師指出，星雲大師早年在三重設立「文化服務處」，希望用人為本的方式，把曲高

和寡的文化推廣到社會各階層；而佛光山得以開山，全來自大師著作的版稅收入。慧傳法師引用大師的話：「佛光山寶地，是《玉琳國師》買的；大雄寶殿，是《釋迦牟尼佛傳》蓋的；大悲殿，是《觀世音菩薩普門品講話》蓋的。」可以說文教推廣工作，為佛光山的弘法事業打下基礎。

慧傳法師進一步說明，佛館原是為了供奉佛牙舍利而建，在星雲大師的睿智下，館內處處可見具文化教育多功能的現代化設施，讓佛館不僅保存了佛陀真身舍利，更成功宣揚佛陀的慈悲智慧。尤其佛館所在

地原為彈藥庫，興建佛館後，等於化戰爭為和平，傳達出和平理念，深具意義。

「有別於一般博物館，在典藏、教育等基本功能外，佛館更發揮心靈安定的力量。」如常法師補充，包括全館無障礙設施、多元的展演、撫慰人心的無言說法，讓佛館平日每天湧進一萬二千名遊客，大活動期間，每日訪客更高達十五萬。

李宗保非常肯定佛光山為促進兩岸文化交流提供平台，尤其是「第一屆兩岸文化遺產節」的合作經驗，讓他印象深刻。

為了感謝長期支持佛光山人文教活動的大陸文化人，星雲大師特別現身致意。對於星雲大師意外出現，眾人驚喜之餘，紛紛與大師合影留念。



星雲大師會見大陸文化人，感謝他們長期支持佛光山人文教活動。

圖／人間社記者蕭惠珠

## 度苦離難 紐約佛光人助念講習

【本報紐約訊】為提升「佛光助念團」團員的信心與素質，佛光山紐約道場在二十三日下午舉辦本年度第一場「助念講習」，計有四十餘人出席參與。

講習會之前，先由法師帶領大家進行誦讀《佛說阿彌陀經》及念佛的修持，以期培植信心和功德力；第二階段，則以「如何運用佛教助念幫助臨終病人」為主題，進行影視教學。

此課程由佛光山覺門法師主講，教導助念團團員，如何以一顆清淨莊嚴的心與亡者和家屬結緣，並深入探討如何面對生死等課題。

最後，大家分享助念的心得及見聞，深感法喜充滿，除彼此鼓勵繼續發心服務，更發願度人苦難，撫生慰亡。

# 清明法會

禮拜《慈悲三昧水懺》

9:30 am ~ 5:00 pm

4/5 (六)

本專輯由 國際佛光會紐約協會·名人旅遊公司·長興食品公司·Five Elements Accupuncture 護持

# 消災法會

10:00 am

# 月份法相

11:30 am

4/6 (日)

「幸福與安樂」人間講座

# 維摩經 (要義)

主講人：

## 依空法師

10:00 am ~ 12:00 noon

4/12 (六)